



*Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca*  
*Dipartimento per l'istruzione*  
*Direzione Generale per il personale scolastico*

*Al Direttore Generale per gli Affari Internazionali*  
*SEDE*

*Al Direttore Generale per gli Ordinamenti scolastici*  
*e l'Autonomia scolastica*  
*SEDE*

*Al Direttore Generale per lo studente, l'integrazione, la partecipazione e la*  
*comunicazione*  
*SEDE*

*Ai Direttori Generali Regionali Scolastici*  
*LORO SEDI*

*Al Dirigente Generale del Dipartimento Istruzione per la Provincia di TRENTO*

*All'Intendente Scolastico per la Scuola in lingua italiana BOLZANO*

*All'Intendente Scolastico per la Scuola in lingua ladina BOLZANO*

*All'Intendente Scolastico per la Scuola in lingua tedesca BOLZANO*

*Al Sovrintendente agli Studi per la Regione autonoma Valle d'Aosta*  
*LORO SEDI*

*E p.c.*

*Al Capo Dipartimento per l'Istruzione*  
*SEDE*

*Al Direttore Generale per l'istruzione e formazione tecnica superiore e per i*  
*rapporti con i sistemi formativi*  
*SEDE*

*All'INVALSI*  
*Villa Falconieri, via Borromini, 5*  
*00044 Frascati (RM)*

*All'ANSAS*  
*via M. Buonarroti, 10*  
*50122 Firenze*

**Oggetto: Progetto di ricerca - azione "Lingue di scolarizzazione e curriculum plurilingue ed interculturale". Pubblicazioni sul sito <http://www.istruzione.it/web/istruzione/lscpi>.**



# *Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca*

*Dipartimento per l'istruzione*

*Direzione Generale per il personale scolastico*

In relazione all'oggetto e alla conclusione della prima fase del progetto di ricerca "Lingue di scolarizzazione e curriculum plurilingue ed interculturale - LSCPI" si informa che saranno a breve pubblicati sul sito <http://www.istruzione.it/web/istruzione/lscpi> i seguenti documenti:

- 1) accordi e/o protocolli per la costituzione delle micro - reti regionali con l'eventuale progetto di rete e gli strumenti di osservazione ed indagine usati per la ricerca;
- 2) prodotti degli alunni, diari di bordo e relazioni delle scuole.

Visto il crescente interesse che le scuole stanno mostrando nel partecipare al progetto di ricerca - azione, si auspica il suo potenziamento attraverso l'ampliamento delle reti di scuole coinvolte e la valorizzazione professionale dei docenti impegnati nelle fasi di studio, di autoaggiornamento e formazione in servizio.

A tal fine si evidenzia lo stretto legame tra le finalità formative del progetto "Lingue di scolarizzazione e curriculum plurilingue ed interculturale - LSCPI" e l'attuale revisione delle Indicazioni nazionali per il primo ciclo d'istruzione.

Si ringrazia per la collaborazione.

Il Direttore Generale  
Luciano Ciappetta

## **Allegato tecnico**

- Note esplicative
- Caratteristiche tecniche
- Liberatoria per la pubblicazione dei materiali



# *Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca*

*Dipartimento per l'istruzione  
Direzione Generale per il personale scolastico*

## **ALLEGATO TECNICO**

### **Note esplicative**

In relazione alla conclusione della I Fase del progetto di ricerca - azione "Lingue di scolarizzazione e curriculum plurilingue ed interculturale - LSCPI", si riportano le indicazioni per pubblicare i documenti previsti nelle "Linee Guida" consultabili sul sito dedicato alla voce "Avvio della ricerca - azione", pag.6 del documento :

[http://www.istruzione.it/alfresco/d/d/workspace/SpacesStore/0ae2bf30-2284-4daf-aaee-9d6ac8700b40/prot9932\\_11.pdf](http://www.istruzione.it/alfresco/d/d/workspace/SpacesStore/0ae2bf30-2284-4daf-aaee-9d6ac8700b40/prot9932_11.pdf) .

In particolare si richiama l'attenzione dei dirigenti scolastici che coordinano le micro - reti e dei referenti regionali per la formazione linguistica ed interculturale dei docenti sugli aspetti procedurali di loro competenza <sup>1</sup>.

E' cura dei dirigenti scolastici delle scuole capofila inviare all'indirizzo di posta elettronica [lscpi@istruzione.it](mailto:lscpi@istruzione.it) seguendo le "Caratteristiche tecniche" di seguito indicate:

- 1) gli accordi e/o protocolli per la costituzione delle micro - reti regionali con l'eventuale progetto di rete specificando i nomi dei dirigenti scolastici delle scuole che compongono la rete;
- 2) gli strumenti (eventuali) di osservazione ed indagine usati dai docenti per la ricerca;
- 3) i prodotti degli alunni con commenti esplicativi e i diari di bordo dei docenti sperimentatori.

E' cura dei referenti regionali per la formazione linguistica ed interculturale dei docenti inviare all'indirizzo di posta elettronica [lscpi@istruzione.it](mailto:lscpi@istruzione.it) , seguendo sempre le "Caratteristiche tecniche" di seguito indicate:

- 1) le relazioni che le singole scuole prepareranno sul progetto svolto fino alla fine dell'anno scolastico;

---

<sup>1</sup> Gli Uffici Scolastici Regionali che hanno già concordato le modalità di raccolta dei documenti e dei materiali possono procedere all'invio seguendo le "Caratteristiche tecniche" e chiedendo la liberatoria per la pubblicazione.

Angiolina Ponziano e-mail [angiolina.ponziano@istruzione.it](mailto:angiolina.ponziano@istruzione.it). Fax +39 06 58492312

Cinzia Colaiuda e-mail [cinzia.colaiuda@istruzione.it](mailto:cinzia.colaiuda@istruzione.it)

Sito <http://www.istruzione.it/web/istruzione/lscpi>

2) il rapporto sulle attività promosse a livello regionale, specificando le funzioni che ogni partecipante al progetto svolge .

### Caratteristiche tecniche

Al fine di consentire la pubblicazione dei files inviati dalle scuole direttamente sul sito <http://www.istruzione.it/web/istruzione/lscpi> , essi devono avere le seguenti caratteristiche tecniche, questo per evitare che i materiali vengano ridotti perdendo di originalità e completezza o non pubblicati, e per garantire la massima fruibilità agli utenti:

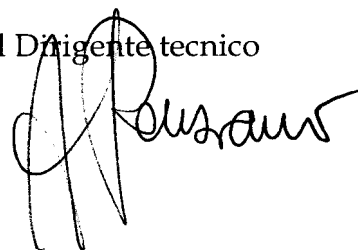
Tipo documenti	Formato	Dimensioni	Caratteristiche
Presentazioni	PPT,PDF	10 MB	
Foto	jpg	500 kB	Risoluzione max 1024 x 768
Video	wmv	15 MB	Frame size: fino a 640 x 480; Video codec: WMV3
Audio	mp3	10 MB	

- 1) Le presentazioni (ovvero testi scritti contenenti immagini, illustrazioni grafiche, ecc) possono essere file Power Point (PPT) o PDF \*,
- 2) il formato delle foto deve avere l'estensione jpeg (nel caso in cui si superino le dimensioni previste di 500 KB si consiglia di inviare più files),
- 3) i video (formato: wmv; dimensione massima: 15 MB),
- 4) i file audio in formato mp3 non possono superare l'estensione di 10 MB e, anche in questo caso, se non è possibile ridurne i contenuti si consiglia di suddividere il materiale in più files).

\* I documenti in Word (relazioni, rapporti, protocolli di osservazioni, diari di bordo, narrazioni ecc. ) devono essere trasformati in PDF.

Roma, 8 giugno 2012

Il Dirigente tecnico





FAX SIMILE

*Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca*

**LETTERA LIBERATORIA PER UTILIZZO MATERIALE VIDEO E FOTO  
A TITOLO GRATUITO\***

**(\*sottoscritta dai genitori, o tutori legali, degli alunni)**

Progetto "Lingue di scolarizzazione e curriculum plurilingue ed interculturale - LSCPI"

.....

Io sottoscritto .....

genitore (o tutore legale) dell'alunno .....

residente a.....tel.....

indirizzo.....

autorizzo il Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca ad utilizzare e pubblicare sul

sito: **<http://www.istruzione.it/web/istruzione/lscpi>** il materiale video, audio e fotografico

realizzato durante il progetto "LSCPI", del cui contenuto mi assumo la completa responsabilità.

L'utilizzo di tale opera, a titolo gratuito, deve intendersi limitato alla produzione sopra indicata.

Letto, approvato e sottoscritto.

Firma

Data

\_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_